



Misch mit!
 INTERKULTURELLE WOCHE 2009



**Programm Berlin
 2009**

mit Hinweisen auf Veranstaltungen im
Land Brandenburg

www.interkulturelle-woche-berlin.de



Misch mit!

Misch dich ein, schau nicht zu, wenn andere beleidigt, gedemütigt, diskriminiert oder angegriffen werden. Misch mit, wenn es um deine eigenen Rechte oder die Rechte anderer geht. Misch dich unter die anderen, wenn du neue Menschen, neue Kulturen, neue Religionen oder neue Sichtweisen kennen lernen kannst. Steh nicht am Rand, schau nicht weg, lass dich nicht ausgrenzen! Misch mit, dazu fordert das Motto der Interkulturellen Woche 2009 auf.

Mit Festen, Podiumsdiskussionen, Gottesdiensten, kulturellen Ereignissen und interessanten Events wollen die Veranstalterinnen und Veranstalter der Interkulturellen Woche Ihnen Gelegenheiten anbieten, bei denen Sie mitmischen können, wenn es um Integration, um den Schutz von Flüchtlingen, um gleiche Chancen und gleiche Rechte oder um einen Dialog auf Augenhöhe zwischen den Kulturen und Religionen geht.

Der Ökumenische Vorbereitungsausschuss lädt Sie herzlich zu den Veranstaltungen der Interkulturellen Woche ein. In diesem Programmflyer finden Sie eine Auswahl der dem Ökumenischen Vorbereitungsausschuss gemeldeten Veranstaltungen. Das vollständige Programm können Sie unter **www.interkulturelle-woche-berlin.de** einsehen.

Wir danken allen, die an der Vorbereitung und Durchführung der Interkulturellen Woche in diesem Jahr mitwirken. Und wir danken den vielen, die sich täglich einmischen und die dafür eintreten, dass Integration kein Thema für Sonntagsreden bleibt, sondern die mitmischen, wenn es um Chancengleichheit, Partizipation und den Schutz vor Diskriminierung geht.

Ökumenischer Vorbereitungsausschuss
für die Interkulturelle Woche

Berlin, September 2009

Zur Eröffnung der Interkulturellen Woche 2009

laden wir ein zu einem

Ökumenischen Gottesdienst

Predigt: Prälat Dr. Karl Jüsten

Liturgie: Pfarrerin Elisabeth Kruse

Donnerstag, 17. September 2009, 18:00 Uhr

Genezarethkirche,

Herrfurthplatz 14, 12049 Berlin-Neukölln

Veranstaltungen in Berlin

17. September 2009

Donnerstag

16:00 bis 18:00 Uhr

Elterntreff „Märchenabend“

Märchen aus verschiedenen Ländern und ihre erzieherische Rolle.

„Haus am Akaziengrund“, Allee der Kosmonauten 77-79, Berlin-Marzahn
Internationaler Bund, Jugendmigrationsdienst, Verbund Berlin in
Zusammenarbeit mit Pad e.V. und Plattenverbund e.V.

18. September 2009

Freitag

**15:00 Uhr Jurte, Tipi, Zirkuszelt - in Marzahn trifft sich
die Welt**

24 Stunden Musik, Tanz und Spiel im und um den Garten der
Begegnungen, bis 19. September 2009, 15 Uhr

Garten der Begegnungen, Ludwig-Renn-Str. 33b, Berlin-Marzahn
Plattenverbund e.V. in Kooperation mit dem Quartiersmanagement
Mehrower Allee und Spielplatzinitiative e.V.

18. September 2009

Freitag

19:00 Uhr Gemeinsames Fastenbrechen

Der Ramadan ist im Islam ein wichtiger heiliger Monat, in dem Muslime
fasten und gemeinsam nach bestimmten Riten und Traditionen das
Fastenbrechen feiern.

Nachbarschaftstreff „Sonnenblick“, Sonnenallee 273, Berlin-Neukölln
Diakonisches Werk Neukölln-Oberspree e.V.

19. September 2009

Samstag

**10:00 Uhr Eröffnung der Interkulturellen Tage in
Marzahn-Hellersdorf 2009**

Ökumenischer Gottesdienst, Grußwort der Bezirksbürgermeisterin, Frau
Dagmar Pohle, Podiumsdiskussion zum Thema „Zusammenhalt unter

veränderten Bedingungen - für eine gemeinsame Zukunft“, Aktionen und Ausstellungseröffnung „Bruderland ist abgebrannt“.

Evangelische Kirche Marzahn-Nord, Schleusinger Str. 12, Berlin-Marzahn
Ökumenisches Forum Berlin-Marzahn e.V., Arbeitskreis der christlichen Kirchen in Marzahn-Hellersdorf und weitere Partner

19. September 2009

Samstag

11:00 Uhr Podiumsdiskussion zum bedingungslosen Grundeinkommen

Diskussion zwischen Marzahner Bürgern (Einheimische, Migrantinnen und Migranten, Geschäftsleute) mit Armin Grassert (Beuth Hochschule für Technik Berlin).

Ev. Gemeindezentrum, Schleusinger Str. 12, Berlin-Marzahn
Vorbereitungskreis der Eröffnung der IKT-MH

19. September 2009

Samstag

12:00 Uhr Eröffnung der Ausstellung „Bruderland ist abgebrannt“

Zur Geschichte der Vertragsarbeiter in der DDR.

Ev. Gemeindezentrum, Schleusinger Str. 12, Berlin-Marzahn
Ev. Kirchengemeinde Berlin-Marzahn Nord
Die Ausstellung läuft bis 28.09.09, Di-Do 10-17 Uhr

19. September 2009

Samstag

14:00 Uhr Ehrung Marzahner Bürger für ihre Unterstützung jugoslawischer Flüchtlinge (1993-95)

Ev. Gemeindezentrum, Schleusinger Str. 12, Berlin-Marzahn
Ev. Kirchengemeinde Berlin-Marzahn Nord

19. September 2009

Samstag

20:00 Uhr „Der falsche Inder“

Abbas Khider liest aus seinem Roman „Der falsche Inder“, Edition Nautilus 2008.

Mehr zum Programm unter www.abbaskhider.com und www.christophorus-berlin.de

Großer Pfarrsaal von St.Christophorus, „Kirche im sozialen Brennpunkt“, Nansenstr.4-7, Berlin-Neukölln
Forum Asyl mit St.Christophorus

20. September 2009

Sonntag

11:00 Uhr „Der Gewalt ins Auge schauen“

Gottesdienst mit anschließender Vernissage einer Ausstellung zur Situation in Simbabwe

Ev. Jeremia-Kirchengemeinde, Burbacher Weg 2, Berlin-Spandau
Ev. Jeremia-Kirchengemeinde, Mennonitisches Friedenszentrum Berlin,
Kommission des ÖRBB zur Internationalen Friedenskonvokation

20. September 2009

Sonntag

12:00 bis 18:00 Uhr Interkulturelles Fest „5 Kontinente in Marzahn NordWest“ - Wir feiern das „Mondfest“

Kinderprogramm, gastronomische Angebote und Stände von Projekten und Initiativen, Lampionumzug, ab 13 Uhr Bühnenprogramm mit Künstlern aus fünf Kontinenten.

Barnimplatz, Berlin-Marzahn

Vision e.V., in Kooperation mit Reistrommel e.V., Kulturring in Berlin e.V. und weiteren Kooperationspartnern aus Marzahn NordWest

20. September 2009

Sonntag

14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Tag des Offenen Gartens „Perivoli“

Führung durch den ersten interkulturellen Garten Berlins, Gespräch mit Gärtnern aus neun Nationen bei Kaffee und Kuchen, internationalen Spezialitäten und Brot aus dem Lehmofen.

Interkultureller Garten „Perivoli“, Koppelweg 102/ Kolonie Guter Wille, Berlin-Britz

Förderverein To Spiti e.V. (Träger von Perivoli)

21. September 2009

Montag

19:30 Uhr Interreligiöser Bibliolog: Die fünf Töchter des Zelophchad - eine Geschichte über Gleichstellung, Respekt und Anerkennung

Gemeinsame Auslegung eines Bibeltextes 5. Buch Mose mit Iris Weiss. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Zuhörer sind herzlich willkommen.

Interreligiöses Kloster Meister Eckhart, Crellestr. 2, Berlin-Schöneberg

Interreligiöses Kloster Meister Eckhart

22. September 2009

Dienstag

17:00 Uhr

Podiumsgespräch zum Thema „Was ist Integration?“

Landes- und Bezirkspolitiker der demokratischen Parteien stellen ihre Integrationspolitik vor.

Marzahner Promenade 38, Berlin-Marzahn

Stadtteilzentrum Marzahn-Mitte

22. September 2009

Dienstag

17:00 Uhr Spielplatzfest rund um den LUBBI mit vielen interkulturellen Spielaktionen

Lubminer Str. 38, Berlin-Hellersdorf

JFE „Lubminer“, LUBBI e.V.

22. September 2009

Dienstag

18:00 Uhr Eröffnung der Fotoausstellung „Begegnungen zweier Nationen. Deutsch-Russische Festtage“

Berliner Tschechow Theater, Märkische Allee 410, Berlin-Biesdorf
Kulturring in Berlin e.V. und Deutsch Russische Festtage e.V.
Ausstellungsdauer 23.09. - 30.10.09

22. September 2009

Dienstag

19:00 Uhr Matriarchat und Rolle der Frau in afrikanischen Ländern

Drei Frauen aus Ghana stellen sich vor

Afrika Center, Hohenstaufenstr. 3, Berlin-Schöneberg
Afrika Center

22. September 2009

Dienstag

19:00 Uhr Zivilgesellschaft - Idee und Wirklichkeit

Vorstellung von Memorial Deutschland: Berichte über Arbeit im ehemaligen KGB-Gefängnis in Potsdam, ein Kindergartenprojekt in Tschetschenien und aktuelle Menschenrechtsfragen in Russland.

Refugium im Paul Gerhardt Stift, Müllerstraße 56-58, Berlin-Wedding
Refugium im Paul Gerhardt Stift

22. September 2009

Dienstag

20:00 Uhr Verstörende Erfahrungen? Migrantinnen und Migranten und nichtweiße Deutsche erinnern sich an den Fall der Mauer

Podiumsdiskussion mit Angehörigen verschiedener Einwanderer-Communities aus beiden Teilen der Stadt.

Ev. Samariter-Kirche, Samariterplatz, Berlin-Friedrichshain
Ausländerarbeit der Ev. Galiläa-Samariter-Kirchengemeinde

23. September 2009

Mittwoch

15:00 Uhr Borschtsch und Baba Jaga - Russischer Nachmittag

Stadtteilzentrum Hellersdorf Ost, Albert-Kuntz-Str. 58, Berlin-Hellersdorf
Mittendrin in Hellersdorf e.V.

23. September 2009

Mittwoch

16:00 Uhr Führung durch die Sehlik-Moschee

Sie haben die Gelegenheit, die größte Moschee Berlins kennenzulernen.

Sehlik-Moschee, Columbiadamm 128, Berlin-Neukölln, U6 Platz der Luftbrücke, U8 Boddinstr oder Bus 104

Ökumenischer Vorbereitungsausschuss in Kooperation mit DITIB-Sehlik-Moschee e.V.

23. September 2009

Mittwoch

20:30 Uhr Lateria, ein Dokumentarfilm von Janina Möbius, Mex/D 2009,

Familienbilder aus Mexiko, im Anschluss Möglichkeit eines Gesprächs über Migrantinnen in Mexiko.

Katholische Studierendengemeinde Edith Stein - Berlin (KSG), Dänenstr.
17/18, Nähe S+U-Bhf. Schönhauser Allee, Berlin-Prenzlauer Berg
Arbeitskreis Asyl der KSG

24. September 2009

Donnerstag

15:00 Uhr bis 18:00 Uhr

„Mama, wo liegt Vietnam?“ - Kulturnachmittag für Familien

Nachbarschaftshaus „Kiek in“, Rosenbecker Str. 25/27, Berlin-Marzahn
Kiek in e.V. Berlin

24. September 2009

Donnerstag

16:30 Uhr „Mulaqat an-Nisa“

Begegnung muslimischer und nichtmuslimischer Frauen

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Marzahn
Babel e.V.

24. September 2009

Donnerstag

18:00 Uhr Weißt du, was ich glaube? - Quiz der Religionen

Vier interreligiöse Schülerteams der Jüdischen Oberschule, der Katholischen Liebfrauenschule, des Ev. Gymnasiums zum Grauen Kloster und des Heinrich-von-Kleist-Gymnasiums im Wettstreit über Fragen zu den drei großen Weltreligionen Judentum, Christentum und Islam. Verliehen wird der Preis der „Interkulturellen Woche 2009“. Ein Musikprogramm von Schülerinnen und Schülern des Grauen Klosters umrahmt die Veranstaltung. Interessierte sind herzlich eingeladen.

Ev. Gymnasium zum Grauen Kloster, Salzbrunner Straße 41-47, Berlin-Schmargendorf

Ökumenischer Vorbereitungsausschuss für die Interkulturelle Woche in Berlin gemeinsam mit der Islambeauftragten des Ev. Kirchenkreises Neukölln

24. September 2009

Donnerstag

19:00 Uhr Frauenhandel aus Afrika - Sklaverei heute

mit Film zum Thema Menschenhandel - Solwodi Team

Afrika Center, Hohenstaufenstr. 3, Berlin-Schöneberg
Afrika Center

25. September 2009

Freitag

10:00 Uhr Entdeckungsreise - Besuch des Hauses der Kulturen der Welt

Treffpunkt: Glambecker Ring 80-82, Berlin-Marzahn
Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

25. September 2009

Freitag

11:00 Uhr Interkulturelles Familienfest im Kinder- und Familienzentrum SCHALASCH

Konzertprogramm der Kindergruppen, Foto- und Kunstausstellung, kulinarische Spezialitäten der russischen Küche. Eintritt: 3 €

Wuhletalstr. 70, Berlin-Marzahn

Ost Club Dialog e.V.

25. September 2009

Freitag

14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Lesung für Vielfalt und mehr im Schülerclub Yellow Blue

Golliner Straße 4, Berlin-Marzahn

urban-consult gGmbH

25. September 2009

Freitag

14:30 Uhr bis 18:00 Uhr

„Herbstball“ - Russisch-deutscher Kulturnachmittag für Familien

Anmeldung erforderlich, Tel. 93 26 52 70

Nachbarschaftshaus „Kiek in“, Rosenbecker Str. 25/27, Berlin-Marzahn

Kiek in e.V. Berlin

25. September 2009

Freitag

15:00 Uhr bis 22:00 Uhr

Schmelztiegel oder wie viel innere Temperatur braucht eine Gesellschaft zur Integration?

Von Küchendampf über hitzige Poesie bis hin zum tanzbaren „smoke on the water“ - Informationen, Einblicke, Mitmach-Aktionen, Kulinarisches und Kulturelles rund um den meltingpot KOMPASS in Hellersdorf Süd.

KOMPASS - Haus im Stadtteil, Kummerower Ring 42, Berlin-Hellersdorf

Klub 74 Nachbarschaftszentrum Hellersdorf e.V., Stadtteilzentrum Hellersdorf Süd

25. September 2009

Freitag

17:00 Uhr Menschenrechtsverletzungen in Äthiopien

Neues Gesetz für Nichtregierungsorganisationen in Äthiopien und dessen politische Auswirkungen

Oromo Horn von Afrika Zentrum, Prinzenallee 81, Berlin-Wedding

OHAZ Oromo Horn von Afrika Zentrum

25. September 2009

Freitag

20:00 Uhr Worldmusic-Party

Tanzen zu musikalischen Delikatessen aus allen Erdteilen mit DJ Papa Joe

Kloster Meister Eckhart, Crellestr. 2, Berlin-Schöneberg

Kloster Meister Eckhart e.V.

26. September 2009

Samstag

15:00 Uhr „Ogonjok“ - Vergnügliches in russischer Sprache

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf
Babel e.V.

26. September 2009

Samstag

16:00 Uhr bis 19:00 Uhr

**„Wir über uns und andere“ Präsentation von
Videointerviews**

Ergebnisse der interkulturellen Kiezbegegnungen in Marzahn aus dem Programm „Vielfalt tut gut“

Kiezhaus Marzahn, Glambecker Ring 80/82, Berlin-Marzahn
Freundeskreis Osteuropa e.V.

26. September 2009

Samstag

18:00 Uhr Cafe International - Erfahrungen aus Spanien

Deiner Kultur auf der Spur - Gespräche, Musik, Kulinarisches und Tanz.

Yorckstr. 88 c, Berlin-Kreuzberg
Kirchengemeinde Sankt Bonifatius

26. September 2009

Samstag

**19:00 Uhr Mira esa gitanita - sieh auf das
Zigeunermädchen... Herbstkonzert mit dem Ensemble
SANDDORN**

Das Herbstkonzert des Ensembles SANDDORN ist geprägt von der gemeinsamen Arbeit mit Aires Andaluces, in welcher beide Gruppen versuchen, traditionelle Bordunmusik und Flamenco miteinander zu verbinden.

Ev. Samariter-Kirche, Samariterplatz, Berlin-Friedrichshain
Ausländerarbeit der Ev. Galiläa-Samariter-Kirchengemeinde

27. September 2009

Sonntag

**14:00 Uhr „Puppen träumen anders“ - Interkultureller
Theaterworkshop**

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf
Babel e.V.

27. September 2009

Sonntag

**15:30 Uhr Los Invisibles - Menschen ohne Papiere -
Pantomime**

Im Zentrum steht ein selbst gebauter Container, der sich zu einem Bühnenbild verwandeln lässt, auf dem in orange ‚Transglobal Import‘ steht. Man erkennt die Schatten rennender Menschen. Aus dem Container steigen die Künstler, die Menschen ohne Papiere auf ihrer Reise spielen. Mit einheitlichen Masken und Kostümen veranschaulichen die Darsteller die Situationen, die ein Mensch ohne Papiere durchlebt - die Angst, die Hoffnung, das Verstecken, die Suche nach einem Pass.

Ev. Samariter-Kirche, Samariterplatz, Berlin-Friedrichshain
Ausländerarbeit der Ev. Galiläa-Samariter-Kirchengemeinde

27. September 2009

Sonntag

16:00 Uhr Werkstattgottesdienst

mit Pfr. Rudi-Karl Pahnke. Anschließend Gespräche bei Tee oder Kaffee

Ev. Samariter-Kirche, Samariterplatz, Berlin-Friedrichshain

Ausländerarbeit der Ev. Galiläa-Samariter-Kirchengemeinde

27. September 2009

Sonntag

20:00 Uhr Kirche in Korea

Vortrag mit Bildern, anschließend Diskussion.

Katholische Studierendengemeinde Edith Stein, Dänenstraße 17-18, Berlin-Prenzlauer Berg

Katholische Studierendengemeinde Edith Stein

28. September 2009

Montag

09:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Workshop zum Thema „Umgang mit Fremdheit“

Rathaus Marzahn-Hellersdorf, Alice-Salomon-Platz 3, Berlin-Hellersdorf

Die Integrationsbeauftragte des Bezirksamt Marzahn-Hellersdorf, Elena Marburg

28. September 2009

Montag

12:00 Uhr bis 13:30 Uhr

Interkultureller Mittagstisch

Kulinarisches aus dem Osten Europas und deutscher Küche

Nachbarschaftszentrum, Finchleystr. 10, Berlin-Lichtenrade

AHB Berlin-Süd und Ev. Kirchengemeinde

auch am 29.9., 30.9. und 2.10.

28. September 2009

Montag

18:00 Uhr Ausstellung „Fremde Heimat?“ - deutsch-polnisch-ukrainisches Geschichtsprojekt

Die Materialsammlung (Fotos, Texte, Filme) entstand während der Jugendbegegnungen (zum Thema Flucht und Vertreibung nach 1945) in Trebnitz (D), Ternopil (UA), Wroclaw (PL).

Katholische Akademie in Berlin e.V. Infoecke und Clubraum 3. Etage, Hannoversche Str. 5, Berlin-Mitte

Ludwig-Wolker-Haus e.V. Berlin

28. September 2009

Montag

19:00 Uhr bis 21:00 Uhr

„Kettenduldungen oder Bleiberecht?- Bilanz und Perspektiven der Bleiberechtsregelung“

Podiumsdiskussion mit Politikern (u.a. Innensenator Dr. Ehrhart Körting), betroffenen Flüchtlingen und Vertretern von NGOs.

Heilig-Kreuz-Kirche, Zossener Str. 65, Berlin-Kreuzberg

Flüchtlingsrat Berlin in Kooperation mit Asyl in der Kirche (Berlin), der Gemeinde Heilig Kreuz/Passion und dem Beauftragten für Migration und Integration der EKBO

29. September 2009

Dienstag

09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

„Vom Mullberry bush zum Big Ben...“

Eine fantasievolle Reise durch England mit Wissens-, Tanz- und Sprachspielen. Europaprojekt in vielen Tönen mit Schülerinnen und Schülern.

Lubminer Str. 38, Berlin-Hellersdorf
JFE „Lubminer“, LUBBI e.V.

29. September 2009

Dienstag

11:30 Uhr Interkulturelles Frühstück unter freiem Himmel

Kiez Begegnung aller Kulturen und Generationen beim Picknick im Kiez

Kranoldplatz, Berlin-Neukölln
Kranold-Weder-Netz

29. September 2009

Dienstag

16:00 Uhr Leben, Lernen und Arbeiten in der Europäischen Union

Gesprächsrunde mit Rechtsanwalt Dagobert Morische

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf
Babel e.V.

29. September 2009

Dienstag

16:00 Uhr Kreativ sein - Kommunizieren - Kochen

Miteinander leben - eine Gemeinschaftsaktion von russlanddeutschen, vietnamesischen und einheimischen Bewohnern im Kiez.

Glambecker Ring 80-82, Berlin-Marzahn
Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

29. September 2009

Dienstag

16:00 Uhr bis 20:00 Uhr Zukunft mitgestalten - Junge Migranten und Polizei

Jugendliche informieren über Präventionsprojekte mit der Berliner Polizei, Polizeischüler und junge Polizisten zeigen berufliche Perspektiven für junge Migranten auf. Podiumsdiskussion mit dem Motto: Hand in Hand gewaltfrei

Werkstatt der Kulturen, Wissmannstr. 32, Berlin-Neukölln
TiK - Projekt Transfer Interkultureller Kompetenz der Berliner Polizei

29. September 2009 **Dienstag**

17:00 Uhr „Sprachen und gesellschaftliche Vielfalt sind Schätze, die man heben muss“ - Diskussionsveranstaltung

Gewerkschaftlicher Kieztreff, Mehrower Allee 28-32

Gewerkschaftlicher Kieztreff, Mehrower Allee 28-32, Berlin-Marzahn
DGB-Kreisverband Ost

30. September 2009

Mittwoch

**10:00 Uhr „Sichtbar sein“ - Workshop zum Thema
Rassismus im Alltag**

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf
Babel e.V.

30. September 2009

Mittwoch

10:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Frauenfrühstück mit Besuch aus Afrika

Eine Frauendelegation des mosambikanischen Christenrates wird Evas Arche besuchen. Ein typisches Frühstück in Evas Arche und ein außergewöhnliches Ereignis.

*Ökumenisches Frauenzentrum Evas Arche, Große Hamburger Str. 28,
Berlin-Mitte*
Ökumenisches Frauenzentrum Evas Arche e.V.

30. September 2009

Mittwoch

**16:00 Uhr Alles unter einem Dach - vom Sprachkurs bis
zur Ausbildung**

Ein Integrationskursträger stellt sich vor.

Bitterfelder Str. 13, Berlin-Biesdorf

WWV Private Weiterbildungsakademie für Wirtschaft und Verwaltung
GmbH

30. September 2009

Mittwoch

16:00 Uhr Lesung des Autors und Dichters Vadim Fadin

Mitglied des PEN-Clubs, des Moskauer Schriftstellerverbands und des Verbands Deutscher Schriftsteller. In russischer Sprache mit Übersetzung.

Golliner Str. 4, Berlin-Marzahn
Projekt AoA, BALL e.V.

30. September 2009

Mittwoch

16:00 Uhr bis 18:00 Uhr

**Goldener Herbst: Russische Romanzen und Tänze aus
aller Welt**

Eintritt: 3,00 € (Büfett mit internationalen kulinarischen Spezialitäten.)

Allee der Kosmonauten 69, Berlin-Marzahn

Lebensnähe Marzahn e.V., Projekt „Daheim“ in Kooperation mit
Plattenverbund e.V. „Lotos“

30. September 2009

Mittwoch

18:00 Uhr bis 20:00 Uhr

**Kaffee-Zeremonie und Gespräch zur kulturellen Identität
und zu Menschenrechten am Horn von Afrika**

Haus „Pro-social“, Blumberger Damm 12-14, Berlin-Biesdorf

urban-consult gGmbH in Kooperation mit urban-social gGmbH

30. September 2009

Mittwoch

18:30 Uhr Evas Arche wird Café Yaga. Mit Stift und Pinsel: Ela Wozniowska (Polen) und Nancy Frank (Deutschland)

Zusammen mit zwei Moderatorinnen werden die beiden Malerinnen ihre Vorzüge und Wesenszüge, ihre kulturellen Unterschiede und Ähnlichkeiten mal spielerisch, mal ernst beleuchten. Das Publikum wird in die Unterhaltung mit einbezogen. Moderation: Magdalena Möbius und Joanna M. Wiórkiewicz.

Ökumenisches Frauenzentrum Evas Arche, Große Hamburger Str. 28, Berlin-Mitte

Ökumenisches Frauenzentrum Evas Arche e.V.

30. September 2009

Mittwoch

18:30 Uhr Ökumenischer Tag der Schöpfung

Andacht und Podiumsgespräch mit Vorstellung von Aktivitäten zur Bewahrung der Schöpfung in unserer Region. Offene Begegnung

Evangelische Taborgemeinde, Taborstr. 17, Berlin-Kreuzberg

Ökumenischer Rat Berlin-Brandenburg, Beirat für Umwelt und kirchlichen Dienst auf dem Lande der Evangelischen Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz, Diözesanrat der Katholiken im Erzbistum Berlin

30. September 2009

Mittwoch

20:00 Uhr Der Imam und der Pastor

Dokumentarfilm von Alan Channer, Nigeria/GB 2006 (45 Minuten) O.m.U. Die spannungsreichen Beziehungen zwischen Christen und Muslimen in Nigeria werden in dieser Dokumentation mit den Lebensgeschichten von zwei Geistlichen verknüpft; anschließend Möglichkeit zum Gespräch. Eintritt frei.

Ev. Samariter-Kirche, Samariterplatz, Berlin-Friedrichshain

Ausländerarbeit der Ev. Galiläa-Samariter-Kirchengemeinde

1. Oktober 2009

Donnerstag

10:00 Uhr Internationales Frauenfrühstück

Glambecker Ring 80-82, Berlin-Marzahn

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

1. Oktober 2009

Donnerstag

10:00 Uhr bis 15:00 Uhr

Denkanstöße für die emanzipatorische Arbeit mit Migrantinnen und Migranten

Workshop für Multiplikatorinnen und Multiplikatoren der Sozialarbeit.

Märkische Allee 384, Berlin-Marzahn

Frauenzentrum Marie e.V.

1. Oktober 2009

Donnerstag

14:00 Uhr bis 15:30 Uhr

„Leben, Lernen und Arbeiten innerhalb der Europäischen Union“ - Gesprächsrunde

*Marzahner Promenade 38, Berlin-Marzahn
Stadtteilzentrum Marzahn-Mitte*

1. Oktober 2009

Donnerstag

14:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Wo man singt, da lass dich nieder

Gemütlicher Nachmittag mit russischen und deutschen Volksliedern, Kulinarischem und Kulturellem zum Genießen und Mitmachen. Gezeigt wird ein Film über den Baikar. Buntes Programm mit dem Chor „Baikal“ unter Leitung von Valeri Ignatenko. Eintritt: 3,50 €

*Marchwitzstr. 24-26, Berlin-Marzahn
Bürgerhaus „Südspitze“, BALL e.V.*

1. Oktober 2009

Donnerstag

17:00 Uhr Babylonisches Symposium zum Thema „Interreligiöse Dialoge im Alltag“

Mit Gerichten aus Pakistan und Indien

*Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf
Babel e.V.*

1. Oktober 2009

Donnerstag

18:00 Uhr Finissage zur Ausstellung „Benvenuto“ - Fremdarbeiter in der DDR

mit Diskussion und Kurzfilmbeitrag „Fremde auf Zeit“

Heidenauer Str. 10, Berlin-Hellersdorf

Die Kiste/der Art gGmbH

Öffnungszeiten, bis 7. Oktober, tägl. 12-18 Uhr

1. Oktober 2009

Donnerstag

19:00 Uhr Unsichtbares sichtbar machen?! Asyl und Abschiebung

Präsentation des Films, der im Zuge des Projektes „Unsichtbares sichtbar machen?! Asyl und Abschiebung“ in Treptow-Köpenick entstanden ist. Unsichtbare Orte, Menschen und Themen sind Inhalt des Films. Im Anschluss besteht die Möglichkeit zur Diskussion.

Siedlungsausschussraum der Tuschkastensiedlung (Weltkulturerbe),

Fußweg in Höhe Gartenstadtweg 9 benutzen (Ausschilderung), Nähe S-Bhf.

Grünau, Berlin-Bohnsdorf

Arbeitsgruppe Sisyphus im ZMO Berlin e.V.

1. Oktober 2009

Donnerstag

19:00 Uhr Religiöse Kindererziehung in Moscheen und Kirchen

22. Christlich-muslimische Begegnung

1. Oktober 2009

Donnerstag

19:00 Uhr Wissen mitteilen und Sorgen teilen - Neues hervorbringen

Stadtteilmütter aus Kreuzberg berichten von ihrer Arbeit und tauschen sich aus mit Frauen aus Mosambik über dortige Frauenprojekte.

TAM Treffpunkt und Beratung, Wilhelmstr. 15, Berlin-Kreuzberg
Diakonisches Werk Berlin-Stadtmitte und „AK Frauen- und Gemeindekontakte mit Mosambik“

1. Oktober 2009

Donnerstag

19:30 Uhr Was Gott verbunden hat ... - Familientrennung durch Abschiebung

Podiumsdiskussion mit kompetenten Gesprächspartnerinnen und Gesprächspartnern aus Kirche, Politik und Gesellschaft zu einem brisanten Thema: sie gehen der Frage nach, warum immer wieder Familien durch Abschiebung auseinandergerissen werden.

Abschiebungen führen zu schmerzhaften Trennungen von Familien: Männer und Frauen werden getrennt von ihren Partnern oder von ihren Kindern, nicht selten auch vor der Geburt eines neuen Babys. Nicht nur grundgesetzlich und menschenrechtlich, sondern auch aus christlicher Sicht ist aber der Schutz von Ehe und Familie ein hohes Gut, das durch die Durchsetzung einer Ausreisepflicht nicht verletzt werden darf. Kirchliche Organisationen setzen sich daher dafür ein, dass Familien mit Lebensmittelpunkt in Deutschland künftig nicht mehr durch Abschiebung getrennt werden.

Teilnehmende der Podiumsdiskussion:

- **Pröpstin Friederike von Kirchbach**, Evangelische Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz
- **Stefanie Vogelsang**, CDU-Politikerin aus Berlin-Neukölln
- **Peter Marhofer**, Leiter des Referates „Ausländerrecht“ der Senatsverwaltung für Inneres und Sport
- **Dr. Kai-Uwe Riese**, Richter am Obergerverwaltungsgericht Berlin-Brandenburg
- **Pater Klaus Mertes SJ**, Rektor des Canisius-Kollegs

Moderation:

- **Friederike Sittler**, Leiterin der Redaktion „Kirche und Religion“ beim RBB

Gemeindsaal St. Canisius, Witzlebenstr. 30, Berlin-Charlottenburg
Diözesanrat der Katholiken im Erzbistum Berlin

2. Oktober 2009

Freitag

13:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Freitagspredigt zum Thema Diskriminierung

Umgang mit Fremden und Fremdem, Respekt, Achtsamkeit

IZDB e.V., Drontheimer Str. 32 A, Berlin-Wedding
Interkulturelles Zentrum für Dialog und Bildung e.V.

2. Oktober 2009

Freitag

15:00 Uhr Spätaussiedler - Wer sind die eigentlich?

Zur Geschichte der deutschen Siedler im Osten.

Nachbarschaftszentrum, Finchleystr. 10, Berlin-Lichtenrade

AHB Berlin-Süd und Ev. Kirchengemeinde

2. Oktober 2009

Freitag

15:00 Uhr Lebenswelten - naive Malerei von Vu Thi Hai Ly

Ausstellungseröffnung - anschließend Teegespräch mit der Künstlerin.

Märkische Allee 414, Berlin-Marzahn

Reistrommel e.V.

Die Ausstellung läuft bis 30.10., Mo-Fr 9-16:00 Uhr

3. Oktober 2009

Samstag

10:00 Uhr bis 14:00 Uhr

Beten und Arbeiten im „interreligiösen Kräutergarten“

Zusammen mit muslimischen Frauen wollen wir uns am Projekt „Kräuter der Kulturen und Religionen“ einer muslimischen Gärtnerin beteiligen und bei der Pflege von Pflanzen und Pfaden helfen.

Verbindliche Anmeldung bis 28.9. erbeten unter Tel.: 030 / 282 74 35.

Interkultureller Garten „Wuhlegarten“ hinter dem Cardinalplatz in Berlin-

Köpenick, Treff: 9.45 Uhr vor dem S-Bhf. Köpenick, Berlin-Köpenick

Ökumenisches Frauenzentrum Evas Arche e.V.

3. Oktober 2009

Samstag

10:00 Uhr bis 13:00 Uhr

Happiness shared- interkulturelles Frühstück

Lasst uns für eine bessere Zukunft heute miteinander ins Gespräch kommen- ohne Tabus!

Konviktsaal, Borsigstr. 5, Berlin-Mitte

Studienbegleitprogramm für Studierende aus Afrika, Asien und

Lateinamerika, ESG Berlin

3. Oktober 2009

Samstag

10:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Tag der offenen Moscheen

Referate, Ausstellungen u.ä.

IZDB e.V., Drontheimer Str. 32 A, Berlin-Wedding

Interkulturelles Zentrum für Dialog und Bildung e.V.

3. Oktober 2009

Samstag

11:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Bulgarische Kultur im Schloss

Schloss Biesdorf, Alt-Biesdorf 55, Berlin-Biesdorf

Schloss Biesdorf, BALL e.V.

3. Oktober 2009

Samstag

13:30 Uhr 2. Berliner Integrationslauf

Der Berliner Integrationslauf lädt alle Berlinerinnen und Berliner unter dem Motto „Berlin ist bunt“ dazu ein, gemeinsam mit Sport und Spaß Hürden zu überwinden. Die Schirmherrschaft hat die Staatsministerin für Integration im Bundeskanzleramt, Prof. Dr. Maria Böhmer. Rund um den Lauf wird mit einem bunten Rahmenprogramm gefeiert, z. B. mit Live-Auftritten von Mad Maks und Kel Torres. Anmeldungen zum Lauf unter www.integrationslauf.de

Berlin-Neukölln; Rundstrecke zwischen dem Campus Rütlihschule, der Pannierstraße, dem Landwehrkanal, dem Kiehlufer und der Sportanlage Maybachufer (Rütlistraße/Pflügerstraße)

Diakonisches Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.,
GEBEWO - Soziale Dienste - gGmbH und Adlatus GmbH

3. Oktober 2009

Samstag

15:00 Uhr Offenes Singen

Spirituelle Lieder aus aller Welt mit Sumeya Hammami und Rita Anton (Sopran)

Kloster Meister Eckhart, Crellestr. 2, Berlin-Schöneberg
Kloster Meister Eckhart e.V.

3. Oktober 2009

Samstag

17:00 Uhr Konzertreihe Klangteppich

Sumeya Hammami und Gäste bieten von Orientpop bis Sufisoul viel Internationales.

Kloster Meister Eckhart, Crellestr. 2, Berlin-Schöneberg
Kloster Meister Eckhart e.V.

4. Oktober 2009

Sonntag

15:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Musikalisches Rendezvous - Eine musikalische Reise um die Welt

Mit dem Chor „Liederquelle“ unter der Leitung von Sabine Basse. Eintritt: 3,50 €

Carola-Neher-Str. 1, Berlin-Hellersdorf
Kulturforum Hellersdorf, Kulturring in Berlin e.V.

4. Oktober 2009

Sonntag

18:00 Uhr Universeller Gottesdienst

nach dem indischen Mystiker Hazrat Inayat Khan, in dem Religionen verehrt und gewürdigt werden.

Kloster Meister Eckhart, Crellestr. 2, Berlin-Schöneberg
Kloster Meister Eckhart e.V.

5. Oktober 2009

Montag

19:00 Uhr Im Tanzschritt um die Welt - Traditionelle Gesellschaftstänze

Tanz-Workshop-Reihe vom 05.10.-10.10.09 mit Anatol Wendler.
Kurskosten je Workshop: 2,00 €, Wochenkarte für alle Workshops: 6,00 €

Glabecker Ring 80-82, Berlin Marzahn-Hellersdorf

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

6. Oktober 2009

Dienstag

09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

„Vom Mullberry bush zum Big Ben...“

Eine phantasievolle Reise durch England mit Wissens-, Tanz- und Sprachspielen. Europaprojekt in vielen Tönen mit Schülerinnen und Schülern.

Lubminer Str. 38, Berlin-Hellersdorf

JFE „Lubminer“, LUBBI e.V.

6. Oktober 2009

Dienstag

09:00 Uhr Vertraute Welt - Fremde Welt

Migration, Heimat und Identität - ein Workshop für Schulklassen

Glabecker Ring 80-82, Berlin-Marzahn

Plattenverbund e.V. im Kiezhaus Marzahn

6. Oktober 2009

Dienstag

17:00 Uhr Vernissage zur Ausstellung „Klare Linie - Malerei und Grafik der Künstlergruppe KLIN“

Rathaus Marzahn, Helene-Weigel-Platz 8, Berlin-Marzahn

Künstlergruppe KLIN, Kulturring in Berlin e.V.

Ausstellungsdauer: 6. - 30.10.09, Mo-Fr 9-17 Uhr

6. Oktober 2009

Dienstag

19:00 Uhr Im Tanzschritt um die Welt - Volkstänze

Tanz-Workshop-Reihe vom 05.10.-10.10.09 mit Anatol Wendler.

Kurskosten je Workshop: 2 €, Wochenkarte für alle Workshops: 6 €

Glabecker Ring 80-82, Berlin Marzahn

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

7. Oktober 2009

Mittwoch

09:30 Uhr bis 15:30 Uhr

„Kita gestaltet Vielfalt - Partizipation und Chancengleichheit als Herausforderung“ - Fachgespräch

Interkulturelles Bildungszentrum, Münsterlandstraße 33, Berlin-Lichtenberg
urban-consult gGmbH

7. Oktober 2009

Mittwoch

15:00 Uhr bis 16:00 Uhr

Kulinarische Spezialitäten aus aller Welt selbst gekocht

Offenes Angebot im LUBBI Treff für Kinder

Lubminer Str. 38, Berlin-Hellersdorf

JFE „Lubminer“, LUBBI e.V.

7. Oktober 2009

Mittwoch

18:00 Uhr 30 Jahre Marzahn-Hellersdorf - Nordost wird munter bunter

Gemeinsame Veranstaltung des Ausschusses für Integration und Migration der BVV Marzahn-Hellersdorf und des Beirates für Migrantinnen- und Migrantenangelegenheiten des Bezirksamtes Marzahn-Hellersdorf zu den Potenzialen bezirklicher Interkulturalität.

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf

Die Integrationsbeauftragte des Bezirksamtes Marzahn-Hellersdorf, Elena Marburg

7. Oktober 2009

Mittwoch

19:00 Uhr Im Tanzschritt um die Welt - Der tanzende Orient

Tanz-Workshop-Reihe mit Anatol Wendler. Kurskosten je Workshop: 2 €, Wochenkarte für alle Workshops: 6 €

Glambecker Ring 80-82, Berlin Marzahn-Hellersdorf

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

8. Oktober 2009

Donnerstag

09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

„Vom Mullberry bush zum Big Ben...“

Eine fantasievolle Reise durch England mit Wissens-, Tanz- und Sprachspielen. Europaprojekt in vielen Tönen mit Schülerinnen und Schülern.

Lubminer Str. 38, Berlin-Hellersdorf

JFE „Lubminer“, LUBBI e.V.

8. Oktober 2009

Donnerstag

19:00 Uhr Vernissage zur Ausstellung „Buntes Berlin - multikulturelles Leben in unserer Stadt“

Heidenauer Str. 10, Berlin-Hellersdorf

Die Kiste/der Art gGmbH

Ausstellungsdauer: 8.10.- 4.11.09 Mo-Sa 15 -23 Uhr

8. Oktober 2009

Donnerstag

19:00 Uhr Im Tanzschritt um die Welt - Tango-Abend

Tanz-Workshop-Reihe vom 05.10.-10.10.09 mit Anatol Wendler.

Kurskosten je Workshop: 2 €, Wochenkarte für alle Workshops: 6 €

Glambecker Ring 80-82, Berlin Marzahn

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

9. Oktober 2009

Freitag

19:00 Uhr Im Tanzschritt um die Welt - „Fiesta Latina“ - Lateinamerikanische Tänze

Tanz-Workshop-Reihe vom 05.10.-10.10.09 mit Anatol Wendler.

Kurskosten je Workshop: 2 €, Wochenkarte für alle Workshops: 6 €

Glambecker Ring 80-82, Berlin Marzahn

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

9. Oktober 2009

Freitag

19:00 Uhr Abschlussfest der Interkulturellen Tage in Marzahn-Hellersdorf 2009

Haus Babylon, Klausdorfer Str. 8, Berlin-Hellersdorf
Babel e.V.

10. Oktober 2009

Samstag

14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Miteinander - Füreinander. Andere Sitten - Andere Länder

Interkulturelles Fest für Familien und Kinder mit kreativen Spiel- und Bastelangeboten und Kulinarischem.

Schorfheidestr. 52, Berlin-Marzahn

Abenteuer-Umwelt-Spielplatz „Wicke“, Spielplatzinitiative Marzahn e.V.

10. Oktober 2009

Samstag

19:00 Uhr Im Tanzschritt um die Welt - „Gala“ mit Tanzvorführungen

Abschluss der Tanz-Workshop-Reihe vom 05.10.-10.10.09 mit Anatol Wendler. Eintritt: 2,00 € (Für Workshopteilnehmer frei)

Glambecker Ring 80-82, Berlin Marzahn

Projekt Meridian im Kiezhaus Marzahn

10. Oktober 2009

Samstag

20:00 Uhr East Side Attack - Die Platte rockt

Junge Nachwuchsbands aus unterschiedlichen Herkunftsländern stellen sich vor und musizieren gemeinsam. Eintritt: 3 €, ermäßigt 1,50 €

Rudolf-Leonhard-Str. 2, Berlin-Marzahn

JFE Impuls

10. Oktober 2009

Samstag

20:30 Uhr Volksvertretung

Kraftvoller deutschsprachiger Folkrock mit keltischen und Balkan-Einflüssen. Eintritt: 5,00 €

Heidenauer Str. 10, Berlin-Hellersdorf

Die Kiste/der Art gGmbH

18. Oktober 2009

Sonntag

14:00 Uhr 14. Kunstauktion zugunsten von Projekten für Migranten und Flüchtlinge

Unter der Schirmherrschaft von Fatih Akin und Bischof Wolfgang Huber. Moderator: Detlef Gosselck. Auktion von gespendeten Kunstwerken. Einlass 13 Uhr, Beginn der Auktion um 14 Uhr

Samstag 17. Oktober 12-18 Uhr Galerverkauf und Vorbesichtigung

Kirche zum Heiligen Kreuz, Zossener Str. 65, Berlin-Kreuzberg

Ev. Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz



28. September 2009

Montag

10:00 Uhr Ungarn - Das bunte Land zwischen Donau und Theiß. Bilder über Kultur, Land & Leute

Die diesjährige Potsdamer Interkulturelle Woche wird durch Programmangebote über Ungarn geprägt. So ist Ungarn das Thema der traditionellen Ausstellung zur Interkulturellen Woche in der Kinder- und Jugendbibliothek der Stadt- und Landesbibliothek Potsdam.

Umgrenzt ist Ungarn von sieben Ländern und somit die Heimat unterschiedlicher Kulturen und Religionen. Die Ausstellung stellt Ungarn als Land mit vielen Traditionen, würzigem Paprika und bunten Büchern für Groß und Klein vor. Die Eröffnung der Ausstellung ist verbunden mit Spiel, Spaß und Wissen, um Ungarn kennen zu lernen – eine Kinderaktion.

Eröffnung: Frau Dr. Iris Jana Magdowski, Beigeordnete für Bildung, Kultur und Sport der Landeshauptstadt Potsdam

Grußwort: Gabriele Förder-Hoff, Vorstand der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V.

Kinder- und Jugendbibliothek der Stadt- und Landesbibliothek Potsdam, Am Kanal 47, Potsdam

Landeshauptstadt Potsdam in Kooperation mit der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V.

Die Ausstellung läuft bis 24. 10. 2009, Mo - Fr. 12-19 Uhr, Sa 10-16 Uhr. Eintritt frei.

29. September 2009

Dienstag

09:00 Uhr Hinterm Berg wohnen auch noch Leute – Alltag der Kinder in Nepal

Eine Veranstaltung für Schülerinnen und Schüler der Klassenstufe 6 mit Dr. Ellen Schmidt.

Schulbibliothek Babelsberg, Goetheschule, Kopernikusstr. 30, Potsdam

Deutscher Entwicklungsdienst und die Landeshauptstadt Potsdam

29. September 2009

Dienstag

10:00 Uhr Märchen aus Ungarn

Potsdams Oberbürgermeister Jann Jakobs und die Historikerin Anikó Rumpler, Mitglied der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V., lesen für Kinder ungarische Märchen vor.

Stadt- und Landesbibliothek Potsdam, Kinder- und Jugendbibliothek, Am Kanal 47, Potsdam

Landeshauptstadt Potsdam in Kooperation mit der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V.

29. September 2009

Dienstag

18:00 Uhr Vor 20 Jahren in Ungarn: Der Umbruch zum Aufbruch

Filmvorführung und Vortrag. Es wird der Film „Der erste Stein aus der Berliner Mauer“ (Anna Braun, László Ponyiczky) vorgeführt. In einem

anschließenden Referat stellt der Präsident der Deutsch-Ungarischen Gesellschaft e.V. (DUG), Klaus Rettel, Ungarns Spätsommer des Jahres 1989 in den größeren Zusammenhang der politischen Ereignisse der damaligen Zeit.

Brandenburgische Landeszentrale für politische Bildung, Heinrich-Mann-Allee 107, Haus 17, Potsdam

Deutsch-Ungarische Gesellschaft e.V., Sitz Berlin, in Zusammenarbeit mit der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V. und der Brandenburgischen Landeszentrale für politische Bildung

30. September 2009

Mittwoch

17:00 Uhr Bei Puschkin zu Gast

Ein Puschkinabend der besonderen Art, vorbereitet von puschkinbegeisterten Migrantinnen und Migranten. Die Gäste können sich auf einen Abend in gemütlicher Atmosphäre freuen. Durch Lesungen, Theaterspiel und Geschichten soll der große russische Dichter den Gästen näher gebracht werden.

Richard-Raabe-Haus, Paul-Gerhardt-Str. 2, Lübben

Diakonisches Werk des Kirchenkreises Lübben e.V.

30. September 2009

Mittwoch

19:30 Uhr Einheit in Vielfalt: Die Bahá'í Gemeinde stellt sich vor

Club Charlotte, Charlottenstr. 31, Potsdam

Bahá'í Gemeinde Potsdam

1. Oktober 2009

Donnerstag

10:00 Uhr So leben Kinder anderswo: Bolivien

Wir erfahren viel Spannendes über das Leben von Kindern in Bolivien. Die Referentin des Deutschen Entwicklungsdienstes, Frau Annette Alvarez, hat mit ihrem 7-jährigen Sohn für zwei Jahre im bolivianischen Tiefland gelebt und gearbeitet. Eine Veranstaltung für Schülerinnen und Schüler der 4.-5. Klassenstufe.

Zweigbibliothek Waldstatt, Saarmunder Str. 44, Potsdam

Deutscher Entwicklungsdienst und die Landeshauptstadt Potsdam

1. Oktober 2009

Donnerstag

10:00 Uhr Mit Spiel, Spaß und Wissen Ungarn kennen lernen - Kinderaktion

Ungarn liegt gar nicht weit weg von Deutschland... Während des kleinen Ausflugs in Begleitung von zwei Ungarinnen können die mitreisenden Schülerinnen und Schüler Interessantes über Sprache, Kultur und das Leben der Menschen in Ungarn erfahren.

Eine Veranstaltung für Grundschülerinnen und -schüler.

Stadt- und Landesbibliothek Potsdam, Kinder- und Jugendbibliothek, Am Kanal 47, Potsdam

Potsdamer Ungarn-Klub in Zusammenarbeit mit der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V.

1. Oktober 2009

Donnerstag

15:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Misch mit im Mädchentreff Zimticken

Patinnen präsentieren ihren Mädchentreff

Mädchentreff Zimticken, Hans-Marchwitza-Ring 55, Potsdam

Mädchentreff Zimticken des Autonomen Frauenzentrums Potsdam e.V.

1. Oktober 2009

Donnerstag

17:00 Uhr bis 19:00 Uhr

„Wo man singt, da lass´ Dich nieder...“

Menschen aus verschiedenen Kulturen, aus Afrika, Russland, der Ukraine, Vietnam, Deutschland singen Lieder aus ihrer Heimat, die sie bewegen. Wir singen gemeinsam und sprechen über die Bedeutung der Lieder.

Milanhorst 9, Potsdam

Verein Soziale Stadt Potsdam e.V., Haus der Generationen und Kulturen

1. Oktober 2009

Donnerstag

19:00 Uhr „Wo war´s, wo war´s nicht - Siebenmal sieben Länder weit“

Magische Märchen und witzige Schnurren aus Ungarn, erzählt von der Geschichtenerzählerin Silvia Ladewig. Für die kulinarische Begleitung des Abends bietet der Ungarische Spezialitätenladen kleine Köstlichkeiten, Getränke und gepflegte Weinsorten zur Auswahl an.

Jägerstraße 35, Potsdam

Brandenburgisch-Ungarische Freundschaftsgesellschaft e.V. und Ungarische Spezialitäten, Edit Keller

2. Oktober 2009

Freitag

09:00 Uhr Hinterm Berg wohnen auch noch Leute - Alltag der Kinder in Nepal

Eine Veranstaltung mit Dr. Ellen Schmidt für Schülerinnen und Schüler der 4.-5. Klassenstufe

Zweigbibliothek am Stern, Johannes-Kepler-Platz 1, Potsdam

Deutscher Entwicklungsdienst und die Landeshauptstadt Potsdam

2. Oktober 2009

Freitag

10:00 Uhr bis 12:00 Uhr

So leben Kinder anderswo: Bolivien

Wir erfahren viel Spannendes über das Leben von Kindern in Bolivien. Die Referentin des Deutschen Entwicklungsdienstes, Frau Annette Alvarez, hat mit ihrem 7-jährigen Sohn für zwei Jahre im bolivianischen Tiefland gelebt und gearbeitet. Eine Veranstaltung für Schülerinnen und Schüler der 4.-5. Klassenstufe.

Haus der Generationen und Kulturen, Milanhorst 9, Potsdam

Deutscher Entwicklungsdienst und der Verein Soziale Stadt Potsdam e.V.

2. Oktober 2009

Freitag

10:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Projekttag Afrika. Kultur, Widerstand und Selbstbestimmung

Der Projekttag wird unsere Bilder von Afrika mit der Realität der Lebensverhältnisse dort vergleichen. In Kooperation mit Potsdamer Schulen werden verschiedene Referenten zu afrikanischen Themen Auskunft geben. Workshops (Kochen, Trommeln) bieten die Möglichkeit, sich selbst auszuprobieren.

Projekthaus Babelsberg, Rudolf-Breitscheid-Str. 164, Potsdam
Verein zur Förderung innovativer Wohn- und Lebensformen e.V.
(INWOLE e.V.)

3. Oktober 2009

Samstag

11:00 Uhr „Märchentopf“: Auf des Hechtes Geheiß (Inszenierung des russischen Märchens), „Lubok“ (Märchen malen), „Barynja“ (Tanzworkshop), „U Lukomorija“ (Märchenvorlesung)

Der Tag der offenen Tür in der Schule der Künste inteGrazia

Stadtverwaltung Potsdam, Hegelallee 6-8, Haus 6, Zimmer 116-216, Potsdam

Semljaki e.V. - Verein der Russisch sprechenden Landsleute

4. Oktober 2009

Sonntag

11:00 Uhr bis 13:30 Uhr

Alle Kugeln - das gleiche Ziel

Bowlingturnier unter Teilnahme von Vertreterinnen und Vertretern von Politik, Verwaltung und Migrantenorganisationen. In ungezwungener sportlicher Atmosphäre besteht die Möglichkeit, über das Thema des Zusammenlebens von Einheimischen und Zugewanderten, über Migration und Integration, ins Gespräch zu kommen.

Bowlingcenter, Großbeerenstr. 125-135, Potsdam

Migrantenbeirat der Landeshauptstadt Potsdam in Kooperation mit der Berlin-Brandenburgischen Auslandsgesellschaft e.V. und der Beauftragten für Migration und Integration der Landeshauptstadt Potsdam

4. Oktober 2009

Sonntag

16:00 Uhr Verleihung des Integrationspreises 2009 der Landeshauptstadt Potsdam

Die Landeshauptstadt Potsdam verleiht bereits zum fünften Mal ihren Integrationspreis. Mit der Auslobung verfolgt die Stadt das Ziel, besondere Leistungen auf dem Gebiet der Integration zu würdigen. Die Verleihung erfolgt in einer Festveranstaltung im Rahmen des Abschlusses der Potsdamer Interkulturellen Woche 2009.

Bürgerhaus am Schlaatz, Schilfhof 28, Potsdam

Landeshauptstadt Potsdam und ProPotsdam GmbH

Hinweis auf eine Veranstaltung der Ev. Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz

26. September 2009

Samstag

10:00 Uhr bis 16:00 Uhr

„Bis hierher - und weiter?“ - Begegnungstag von Aussiedlerinnen/Aussiedlern und Einheimischen

Ev. Landeskirche, Diakonie und die Ev. Kirchengemeinde Weißwasser laden gemeinsam zu einem Begegnungstag von Aussiedlerinnen/Aussiedlern und Einheimischen ein. Nach einem Gottesdienst wird ein vielfältiges Kulturprogramm mit Musik, Interviews, Tanzgruppen und Aktionen für Kinder geboten. Ein Fußball- und Volleyballturnier für Jugendliche rundet das Programm ab.

Evangelische Kirche Weißwasser, Kirchstr. 2, Weißwasser, schlesische Oberlausitz, Sachsen

Ev. Landeskirche Berlin-Brandenburg schlesische Oberlausitz
Diakonisches Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.
Evangelische Kirche Weißwasser



bis 1. Oktober 2009

Wanderausstellung „Plakate für Toleranz und gegen Gewalt“

Unter der Leitung des Grafik-Designers Ludvik Glazer-Naude´ haben sich Schülerinnen und Schüler an der Berliner BEST-Sabel Berufsfachschule für Design mit dem Thema Toleranz und Fremdenfreundlichkeit inhaltlich und gestalterisch auseinandergesetzt.

Stadtverwaltung Potsdam, Friedrich-Ebert-Str. 79-81, Hauptgebäude, 1. Etage, Flurbereich des Oberbürgermeisters, sowie Haus 20, Erdgeschoss, Potsdam

Landeshauptstadt Potsdam in Zusammenarbeit mit dem „Bündnis gegen Rechts - Falkensee“, unterstützt durch das „Aktionsbündnis Brandenburg“, das Handlungskonzept „Tolerantes Brandenburg“ und den ASB Falkensee.

Öffnungszeiten: Mo-Do 8.00-18.00 Uhr, Fr. 8-14 Uhr

bis 9. Oktober 2009

Portraits - Schwarz-Weiß ist nur eine Technik

Ausstellung von Schwarz-Weiß-Portraits von Migrant/innen aus Neukölln von INTRANSITOS (Alejandra Borja/ Jana Taube) .

Genezareth-Kirche, Herrfurthplatz 14, Berlin-Neukölln

Genezareth-Gemeinde

Öffnungszeiten: Mo-Fr. 8-18 Uhr, Sa. 11-17 Uhr

bis 15. Oktober 2009

Ausgewählte Werke der 14. Kunstauktion zugunsten von Projekten für Migranten und Flüchtlinge

Eine Auswahl aus 450 Werken vorwiegend zeitgenössischer Malerei und Grafik, die am 17./18. Oktober in der Kirche zum Heiligen Kreuz angeboten wird.

Evangelische Darlehnsgenossenschaft / Evangelisches Zentrum, Georgenkirchstr. 69/70, Berlin-Friedrichshain

Evangelische Darlehnsgenossenschaft

Öffnungszeiten: Mo-Do 9-13 und 14-17 Uhr, Fr. 9-14 Uhr

19. - 28 September 2009

Ausstellung „Bruderland ist abgebrannt“

Zur Geschichte der Vertragsarbeiter in der DDR.

Ev. Gemeindezentrum, Schleusinger Str. 12, Berlin-Marzahn

Ev. Kirchengemeinde Berlin-Marzahn Nord

Öffnungszeiten: Di-Do 10-17 Uhr

22. - 23. September 2009

**Fotoausstellung „Begegnungen zweier Nationen.
Deutsch-Russische Festtage“**

Berliner Tschechow Theater, Märkische Allee 410, Berlin-Biesdorf
Kulturring in Berlin e.V. und Deutsch Russische Festtage e.V.

28. September - 24. Oktober 2009

**10:00 Uhr Ungarn - Das bunte Land zwischen Donau
und Theiß. Bilder über Kultur, Land & Leute**

Die diesjährige Potsdamer Interkulturelle Woche wird durch Programmangebote über Ungarn geprägt. So ist Ungarn das Thema der traditionellen Ausstellung zur Interkulturellen Woche in der Kinder- und Jugendbibliothek der Stadt- und Landesbibliothek Potsdam.

*Kinder- und Jugendbibliothek der Stadt- und Landesbibliothek Potsdam,
Am Kanal 47, Potsdam*

Landeshauptstadt Potsdam in Kooperation mit der Brandenburgisch-Ungarischen Freundschaftsgesellschaft e.V.

Öffnungszeiten: Mo - Fr. 12-19 Uhr, Sa 10-16 Uhr. Eintritt frei.

1. - 7. Oktober 2009

„Benvenuto“ - Fremdarbeiter in der DDR

Heidenauer Str. 10, Berlin-Hellersdorf

Die Kiste/der Art gGmbH

Öffnungszeiten: tägl. 12-18 Uhr

2. - 30. Oktober 2009

Lebenswelten - naive Malerei von Vu Thi Hai Ly

Märkische Allee 414, Berlin-Marzahn

Reistrommel e.V.

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9-16:00 Uhr

6. - 30. Oktober 2009

Klare Linie - Malerei und Grafik der Künstlergruppe KLIN

Rathaus Marzahn, Helene-Weigel-Platz 8, Berlin-Marzahn

Künstlergruppe KLIN, Kulturring in Berlin e.V.

Bemerkung:

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9-17 Uhr

8. Oktober - 4. November 2009

Buntes Berlin - multikulturelles Leben in unserer Stadt

Heidenauer Str. 10, Berlin-Hellersdorf

Die Kiste/der Art gGmbH

Öffnungszeiten: Mo-Sa 15 -23 Uhr



Ökumenischer Vorbereitungsausschuss für die Interkulturelle Woche Berlin:

- Pastorin Martina Basso, Ökumenischer Rat Berlin-Brandenburg
- Lissy Eichert, Diözesanrat der Katholiken im Erzbistum Berlin
- Barbara Faccani, Hilfe für ausländische Frauen und Kinder e.V.
- Dr. Joseph Kleinlanghorst
- Ingrid Lühr, Diakonisches Werk Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz e.V.
- Frank-Thomas Nitz, Diözesanrat der Katholiken im Erzbistum Berlin
- Stijepo Pavlina, Caritasverband für das Erzbistum Berlin e.V.
- Pater Josef Rohrmayer, Afrika Center Berlin
- Alimamy Sesay, United Brethren Church in Christ e.V.
- Archimandrit Emmanuel Sfiatkos, Internationaler Konvent fremdsprachiger Gemeinden in Berlin und Brandenburg e.V.
- Hanns Thomä, Beauftragter für Migration und Integration der Ev. Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz

Der Ökumenische Vorbereitungsausschuss kooperiert mit den
Tagen des Interkulturellen Dialogs

02. bis 27. November 2009

Informationen unter: www.aric.de



Falls Sie Programmhefte benötigen oder Fragen haben, wenden Sie sich bitte an:

Büro des Beauftragten für
Migration und Integration der
Evangelischen Kirche in Berlin-
Brandenburg - schlesische
Oberlausitz

Diözesanrat der Katholiken
im Erzbistum Berlin

Georgenkirchstr. 69/70
10249 Berlin-Friedrichshain
Tel. 24 344 – 533
Fax 24 344 – 2579
m.schmidt@ekbo.de

Niederwallstr. 8-9
10117 Berlin-Mitte
Tel. 326 84 – 206
Fax 326 84 – 203
dioezesanrat@erzbistumberlin.de

www.ekbo.de

www.dioezesanrat-berlin.de